

ОТЗЫВ

на автореферат диссертации

Кириленко Светланы Владимировны

«ПРОЦЕССЫ ФОРМИРОВАНИЯ ПОНЯТИЙНОГО АППАРАТА СОЦИОЛИНГВИСТИКИ»

по специальности 10.02.19 – теория языка

на соискание ученой степени кандидата филологических наук

Автореферат С.В. Кириленко содержит краткое изложение текста кандидатской диссертации, которая относится к числу филологических исследований, посвященных рассмотрению проблемных вопросов современного языкознания. В частности, автор анализирует особенности терминологического корпуса социальной лингвистики английского и русского языков, которые являются отражением процессов формирования понятийного аппарата данной научной сферы.

Актуальность проведенного С.В. Кириленко исследования не вызывает сомнений, поскольку терминология социолингвистики является востребованной несколькими научными областями (языкознанием, социальной психологией, этнографией, социологией), в силу междисциплинарной сущности социолингвистики. При этом в настоящее время актуальным представляется сравнительно-сопоставительное изучение отечественного и зарубежного понятийного аппарата социальной лингвистики и ее терминологии для пополнения и унификации существующей отечественной научной базы.

Новизна проведенного исследования заключается в комплексном подходе диссертантки к изучению специальных лексем социолингвистики: автор проводит этимолого-диахронический и семантический анализ особенностей лексических единиц английского и русского языков в сравнительно-сопоставительном аспекте. Анализ материала с точки зрения выделенных тематических групп с использованием вводимого диссертанткой нового понятия «социолингвистическая валентность термина» также придает исследованию новый ракурс.

Диссертационное сочинение имеет **теоретическую значимость** прежде всего для социальной лингвистики, этнолингвистики, культурологии, конфликтологии, общего и сопоставительного языкознания, терминоведения.

Практическое применение результатов, полученных диссертантом в ходе исследования, возможно в преподавании различных учебных дисциплин, связанных с социолингвистикой и терминоведением, а также

собранный и проанализированный языковой материал может быть использован как в общей лексикографии, так и в отраслевой терминологии.

Следует отметить достаточно высокий уровень теоретико-методологической базы проводимого исследования. Содержание автореферата диссертации указывает на тщательный анализ широкого круга взаимосвязанных лингвистических вопросов, что подтверждается использованием в работе разнообразных методов. В шести Приложениях представлен лексический материал, анализ которого явился основой для результативных выводов диссертационного исследования.

Текст автореферата и имеющиеся публикации по теме диссертации свидетельствуют о достаточно высокой степени изученности теоретического материала и тщательном анализе языкового материала, подчеркивают творческий научный подход диссертантки к рассматриваемым проблемам.

Автореферат и публикации автора адекватно отражают все основные положения диссертационного сочинения С.В. Кириленко, которое является новым и актуальным исследованием в области языкознания.

Оформление автореферата соответствует требованиям, устанавливаемым Высшей аттестационной комиссией Министерства образования и науки Российской Федерации.

Считаю, что диссертационная работа «Процессы формирования понятийного аппарата социолингвистики», отвечает квалификационным требованиям, предъявляемым ВАК Минобрнауки РФ к кандидатским диссертациям, и паспорту специальности 10.02.19 – теория языка, а ее автор – Кириленко Светлана Владимировна – заслуживает присуждения ей искомой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.19.

Кандидат филологических наук,
доцент кафедры английского языка
экономического факультета
ФГБОУ ВПО «МГУ им. М.В. Ломоносова»
Калугина Юлия Евгеньевна

«15» декабря 2015 г.



Ю.Е. Калугина /Ю.Е. Калугина/

Ю.Е. Калугиной

Удостоверяю

ручей экономического

Сведения об авторе отзыва:

Калугина Юлия Евгеньевна – кандидат филологических наук,
доцент кафедры английского языка экономического факультета МГУ им. М.В.

Ломоносова

Адрес: 129110 Москва,
ул. Б. Переяславская, 3-1-72,

тел.: (499) 688-64-91

E-mail: jkalugina@mail.ru

Список основных публикаций Ю.Е. Калугиной за 2010-2015 гг., близких к теме диссертации

Книги:

Язык. Экономика. Культура. - Монография / Под ред. Л.В. Кулик (Электронное издание). – М.: Экономический факультет МГУ имени М.В. Ломоносова, 2015. – 112 с. Раздел 1, главы 2: Процесс заимствования лексических единиц в русской экономической терминологии (стр.52-73)

Статьи:

1. Роль заимствования в процессе формирования новой предметной области «экономика знаний». Вестник МГОУ. Серия «Лингвистика». – № 4. – 2010. – М.: Изд-во МГОУ. С.106-110
2. О некоторых особенностях терминологической номинации в современном подъязыке экономики // Актуальные проблемы теории и практики межкультурной коммуникации. Вып. 3. – М.: Изд-во МГОУ, 2010. С. 51-58.
3. Способы неологической номинации в экономическом подъязыке // Актуальные проблемы теории и практики межкультурной коммуникации. Вып. 4. – М.: Изд-во МГОУ, 2011. С. 72-76
4. О некоторых особенностях терминологии в сфере современного финансово-экономического подъязыка для специальных целей // Актуальные проблемы теории и практики межкультурной коммуникации. Вып. 6. – М.: Изд-во МГОУ, 2011. С. 87-99

5. Терминоведческие проблемы в новом межкультурном пространстве (на материале экономического подъязыка) // МГУ им. М.В. Ломоносова. Россия и Запад: Диалог культур. Сборник статей XIV международной конференции 26-28 ноября 2011. Посвящается 300-летию со дня рождения М.В. Ломоносова. Вып. 16. Часть II. - М. 2012. С. 112-124
6. Анализ особенностей заимствованных профессиональных имен в экономической терминологии // Сборник «Наука о человеке: гуманитарные исследования». Раздел V. Филологические науки, журналистика. - № 1 (11). – 2013. – Омск: Из-во НОУ ВПО «ОмГА», С. 216-221
7. Междисциплинарные заимствования в экономическом дискурсе // Актуальные проблемы теории и практики межкультурной коммуникации. Вып. 9. – М.: Изд-во МГОУ, 2013. С. 50-57
8. О некоторых особенностях метафорических заимствований в русской экономической терминологии // Актуальные проблемы теории и практики межкультурной коммуникации. Вып. 10. – М.: Изд-во МГОУ, 2013. С. 44-49
9. О некоторых особенностях терминологии в сфере финансово-экономического языка для специальных целей // Terminology science in Russia today: From the Past to the Future. – Leipzig: Frank & Timmer, 2014. - С. 249-257
10. Роль терминообразующих заимствований в русской экономической терминологии // Актуальные проблемы теории и практики межкультурной коммуникации. Вып. 12. – М.: Изд-во МГОУ, 2015
11. Профессиональные лексические заимствования как показатель специализации экономического знания // Магия ИННО: новое в исследовании языка и методике его преподавания: материалы Второй научно-практической конференции (Москва, 24–25 апреля 2015 г.). Т. 2 / отв. ред. Д. А. Крячков ; Моск. гос. ин-т междунар. отношений (ун-т) М-ва иностр. дел Рос. Федерации — М. : МГИМО–Университет, 2015. — С.360-366
12. Социопрагматические аспекты перевода терминов-неологизмов (на материале экономического подъязыка) // Научно-практический журнал «Теория и практика перевода». № 2/2012 (13). – М.: Изд-во «Тезаурус». – 2012. с. 31-34